



Βρυξέλλες, 14 Σεπτεμβρίου 2021  
(OR. en)

11224/21

---

---

Διοργανικός φάκελος:  
2021/0261 (NLE)

---

---

AELE 57  
EEE 41  
N 80  
ISL 36  
FL 36  
MI 595

#### **ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΠΡΑΞΕΙΣ**

---

Θέμα: ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, στο πλαίσιο της Μικτής Επιτροπής του ΕΟΧ όσον αφορά την τροποποίηση του πρωτοκόλλου 30 σχετικά με ειδικές διατάξεις για την οργάνωση της συνεργασίας στον τομέα των στατιστικών και του πρωτοκόλλου 31, σχετικά με τη συνεργασία σε ειδικούς τομείς εκτός του πλαισίου των τεσσάρων ελευθεριών, τα οποία προσαρτώνται στη συμφωνία ΕΟΧ (Πρόγραμμα για την ενιαία αγορά)

---

## ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2021 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της ...

**για τη θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης,  
στο πλαίσιο της Μικτής Επιτροπής του ΕΟΧ όσον αφορά την τροποποίηση  
του πρωτοκόλλου 30 σχετικά με ειδικές διατάξεις για την οργάνωση της συνεργασίας  
στον τομέα των στατιστικών και του πρωτοκόλλου 31, σχετικά με τη συνεργασία  
σε ειδικούς τομείς εκτός του πλαισίου των τεσσάρων ελευθεριών,  
τα οποία προσαρτώνται στη συμφωνία ΕΟΧ  
(Πρόγραμμα για την ενιαία αγορά)**

**(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και ιδίως το άρθρο 114, το άρθρο 43 παράγραφος 2, το άρθρο 168 παράγραφος 4 στοιχείο β) και τα άρθρα 173 και 338, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 9,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2894/94 του Συμβουλίου, της 28ης Νοεμβρίου 1994, σχετικά με ορισμένες λεπτομέρειες εφαρμογής της συμφωνίας για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο<sup>1</sup> και ιδίως το άρθρο 1 παράγραφος 3,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

---

<sup>1</sup> ΕΕ L 305 της 30.11.1994, σ. 6.

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η συμφωνία για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο<sup>1</sup> («συμφωνία ΕΟΧ») άρχισε να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 1994.
- (2) Δυνάμει του άρθρου 98 της συμφωνίας ΕΟΧ, η Μικτή Επιτροπή του ΕΟΧ δύναται να αποφασίσει να τροποποιήσει, μεταξύ άλλων, το πρωτόκολλο 30 σχετικά με ειδικές διατάξεις για την οργάνωση της συνεργασίας στον τομέα των στατιστικών («πρωτόκολλο 30») και το πρωτόκολλο 31 σχετικά με τη συνεργασία σε ειδικούς τομείς εκτός του πλαισίου των τεσσάρων ελευθεριών («πρωτόκολλο 31»), τα οποία προσαρτώνται στη συμφωνία ΕΟΧ.
- (3) Ο κανονισμός (ΕΕ) 2021/690 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου<sup>2</sup> πρέπει να ενσωματωθεί στη συμφωνία ΕΟΧ.
- (4) Ως εκ τούτου, το πρωτόκολλο 30 και το πρωτόκολλο 31 θα πρέπει να τροποποιηθούν αναλόγως.
- (5) Η θέση της Ένωσης στη Μικτή Επιτροπή του ΕΟΧ θα πρέπει, επομένως, να βασιστεί στο σχέδιο απόφασης της Μικτής Επιτροπής του ΕΟΧ,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

---

<sup>1</sup> ΕΕ L 1 της 3.1.1994, σ. 3.

<sup>2</sup> Κανονισμός (ΕΕ) 2021/690 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Απριλίου 2021, για τη θέσπιση προγράμματος για την εσωτερική αγορά, την ανταγωνιστικότητα των επιχειρήσεων, συμπεριλαμβανομένων των μικρομεσαίων, τον τομέα των φυτών, των ζώων, των τροφίμων και των ζωοτροφών, και τις ευρωπαϊκές στατιστικές (Πρόγραμμα για την ενιαία αγορά) και για την κατάργηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 99/2013, (ΕΕ) αριθ. 1287/2013, (ΕΕ) αριθ. 254/2014 και (ΕΕ) αριθ. 652/2014 (ΕΕ L 153 της 3.5.2021, σ. 1).

### *Άρθρο 1*

Η θέση που πρέπει να ληφθεί, εξ ονόματος της Ένωσης, στο πλαίσιο της Μικτής Επιτροπής του ΕΟΧ, για την προτεινόμενη τροποποίηση του πρωτοκόλλου 30 σχετικά με ειδικές διατάξεις για την οργάνωση της συνεργασίας στον τομέα των στατιστικών και του πρωτοκόλλου 31 σχετικά με τη συνεργασία σε ειδικούς τομείς εκτός του πλαισίου των τεσσάρων ελευθεριών, τα οποία προσαρτώνται στη συμφωνία ΕΟΧ, βασίζεται στο σχέδιο απόφασης της Μικτής Επιτροπής του ΕΟΧ<sup>1</sup>.

### *Άρθρο 2*

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Βρυξέλλες,

*Για το Συμβούλιο  
Ο Πρόεδρος*

---

---

<sup>1</sup> Βλ. έγγραφο ST 11225/21 στον ιστότοπο <http://register.consilium.europa.eu>.